The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

1 Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

INTERNATIONAL CONSIGNMENT
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

This carriage is subject notwithstanding any clause to thecontary, to the Convention on the Contact for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est soumis, nonobstart toute clause contraire, a la convention relative au contract de transport international de marchandise par route (CMR)

2 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

RENAULT MPR VILLEROY
Zone Activité Aire de Villeroy
F-89150 FOUCHERES

16 Carrier (name, address, country)
Transporteurs (nom, adresse, pays)

3 Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu **Foucheres**

Country / Pays **Frankreich**

17 Successive carriers (name, address, country)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7

4 Place of receipt of the goods
Lieu et date de la prise en charge de la machandise
25.11.2024

Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini 4 70026
Modugno

Place / Lieu **Modugno (BARI)**

Date / Date **25.11.2024**

18 Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

5 Attached documents
Documents annexés

Warenbegleitschein-Nr.: 313020

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

21 + 22 including 1 - 15

6 Marks and numbers / Marques et numéros
7 Number of packages / Nombre des colis
8 Method of packaging / Mode d'emballage
9 Nature of the goods / Nature de la marchandise
10 Statistic number / No. Statistique
11 Gross weight kg / Poids brut kg
12 Volume m³ / Cabage m³

Del.N/INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.
7331397 530108994	705624	310322347R 251R297900	15	PC	1	Cardboard packaging No. 3	16,105 15,105
7331398 530108995	615736	321041926R 9009025715	50	PC	1	Cardboard packaging No. 3	2,800 1,550
7331402 530108996	615736	8201594976 2517604200	50	PC	1	Cardboard packaging No. 3	2,170 0,335

Ref to Nr.9 Nom voit No 9	Fees label number Numéro d'optiquatto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage

19 To be paid by / A payer par

	Sender / L'expediteur		Currency / Monnaie		Consignee / Le destinataire	
Freight/Prix de transport						
Reduction/Réductions						
Subtotal/Solde						
Surcharges/Suppléments						
Incidental expenses/Frais						
Accessoires						
Various/Divers +						
Total to pay / Total a payer						

13 Sender's instructions (Customs and other formalities)
Instruction de l'expediteur (formalites douanières et autres)

Container No:

Seal No:

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

Free / Franko
Not free / Non Franco

Free carrier

20 Special agreements
Conventions particulières

21 Printed on
Etablie a

Modugno (BARI) **25.11.2024**

24 Goods received
Réception des marchandises
on/le _____ 20___

Date
Date

Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

22
In nome o per conto del mittente
MAGNA
Via del Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
Firma e timbro del mittente
Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expéditeur

23
XA 5 7 2 5 8 9 3 0 7 2 1
TONZI AUTOTRASPORTI
Soc. Coop. a r.l.
Viale dei Fernili, 42 - 70033 CORATO (BA)
Partita IVA: 06258930721
e-mail: donzigiotrasporti@gmail.com

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	km

Palett sender / Expéditeur des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

Palett receiver / Destinataire des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

26 Carriers contractor

27

	Off. Characteristic	Load capacity in KG
Car		
Trailer		

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

Used Gen Nr

☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT

To be completed on the senders own responsibility

ADI 06.07

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

1 Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

INTERNATIONAL CONSIGNMENT
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

This carriage is subject notwithstanding any clause to thecontary, to the Convention on the Contact for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est sourmis, nonobstart toute clause contraire, a la convention relative au contract de transport international de marchandise par route (CMR)

2 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

RENAULT MPR VILLEROY
Zone Activité Aire de Villeroy
F-89150 FOUCHERES

16 Carrier (name, address, country)
Transporteurs (nom, adresse, pays)

3 Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu **Foucheres**

Country / Pays **Frankreich**

17 Successive carriers (name, address, country)
Transporteuers successifs (nom, adresse, pays)

Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7

4 Place of receipt of the goods
Lieu et date de la prise en charge de la machandise
25.11.2024

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4 70026
Modugno

Place / Lieu **Modugno (BARI)**

Date / Date **25.11.2024**

18 Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

5 Attached documents
Documents annexés

Warenbegleitschein-Nr.: 313020

6 Marks and numbers / Marques et numéros
7 Number of packages / Nombre des colis
8 Method of packaging / Mode d'emballage
9 Nature of the goods / Nature de la marchandise
10 Statistic number / No. Statistique
11 Gross weight kg / Poids brut kg
12 Volume m³ / Cubage m³

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

21 + 22

Del.N/INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.
7331403 530108997	615736	305978621R 2517604600	50	PC	1	Cardboard packaging No. 3	2,850 1,850
					Total Boxes: 4		Total Wt.Kg/Net Wt.KG 23,925/18,840

including

1 - 15

Ref to Nr.9 Nom voit No 9	Fees label number Numéro d'optiquatto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage

19 To be paid by / A payer par

	Sender / L'expediteur		Currency / Monnaie		Consignee / Le destinataire	
Freight/Prix de transport						
Reduction/Réductions						
Subtotal/Solde						
Surcharges/Suppléments						
Incidental expenses/Frais						
Accessoires						
Various/Divers +						
Total to pay Total a payer						

13 Sender's instructions (Customs and other formalities)
Instruction de l'expediteuer (formalites douanlères et autres)

Container No:

Seal No:

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

Free / Franko
Not free / Non Franco **Free carrier**

20 Special agreements
Conventions particulières

To be completed on the senders own responsibility

21 Printed on
Etabite a **Modugno (BARI)** **25.11.2024**

22
In nome e per conto del mittente
MAGNA
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
P.IVA/VAT 4[illegible]
Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expéditeur

23
XA 577 LP
Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre de transporteur

24 Goods received / Réception des marchandises
Date
Date
on/le _____ 20___
Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	km

Palett sender / Expediteur des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

Palett receiver / Destinataire des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

26 Carriers contractor

27

	Off. Characteristic	Load capacity in KG
Car		
Trailer		

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

ADI 06.07

Used Gen Nr

☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7331398** DATE: 25.11.2024 **12:00:00** **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT MPR VILLEROY
Zone Activité Aire de Villeroy
F-89150 FOUCHERES
VILLEROY

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 25.11.2024 **A:** 12:30
ARRIVEE LE: 29.11.2024 **A:** 12:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
PLUG 1 GEARBOX OIL D US 615736	321041926R	50	PCE		1	79435987	50	20241109	

TRANSPORTEUR

LKW WALTER Internationale
Transportorganisation AG
Zellerstrasse 1
6330 KUFSTEIN
AUSTRIA

POIDS BRUT TOTAL: 3 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 1
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA 577 LP
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 615736

LIEU DE TRANSIT